

**Zeitschrift:** Schweizer Textilien [Deutsche Ausgabe]  
**Herausgeber:** Schweizerische Zentrale für Handelsförderung  
**Band:** - (1942)  
**Heft:** 1

**Artikel:** Konfektion  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-791466>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

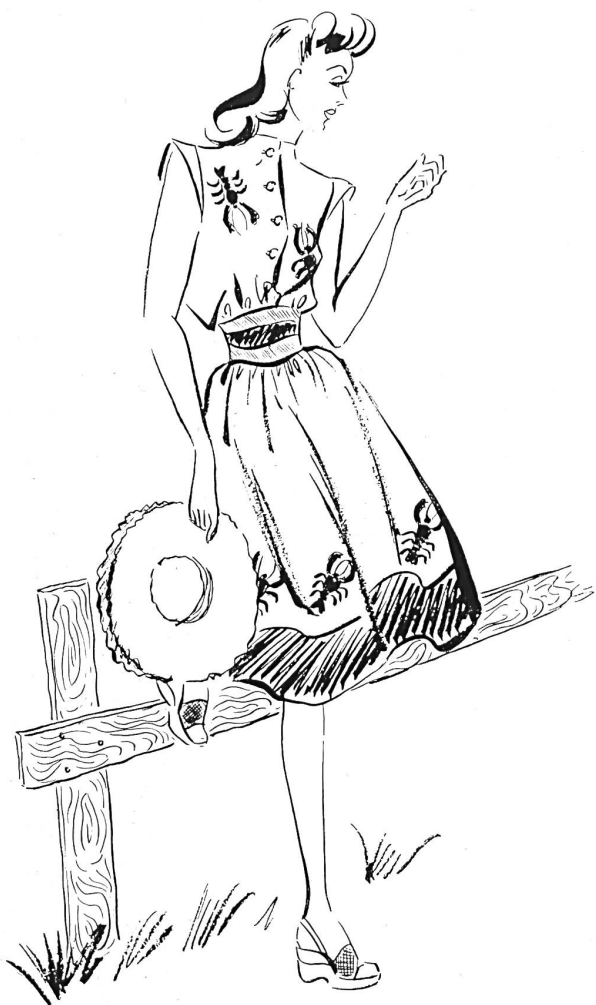
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Konfektion



Karl Ruckstuhl, Zürich.

Strandkleid mit freiem Rücken, in lebhaften Farben  
Jugendliches Sommerkleid, Garnitur in rot und marine

Costume de plage aux couleurs vives, laissant le dos nu  
Robe d'été pour jeunes filles, garnie de rouge et de bleu marine

Traje de playa de colores vivos, dejando la espalda desnuda  
Vestido de verano para jóvenes, adornado con rojo y azul marino

Costume da spiaggia a colori vivaci, con schiena scoperta  
Abito estivo per giovinette, guarnito di rosso e blu marina